



# MALA FEMMENA

pizza e credenze napoletane



## LE INSALATE - SALAT

### FINOCCHIO, RUCOLA, ARANCIA, SEMI DI ZUCCA (H, J)

9,90 EUR

*Fenchel, Rucola, Orangen, Kürbiskerne*

### BARBABIETOLA ROSSA, MELA, SEDANO, NOCI (H, I, J)

9,90 EUR

*Rote beete, Apfel, Sellerie, Walnussen*

## ANTIPASTI - HAUSGEMACHTE VORSPEISEN

### CROCCHÈ (1 STK) (A, G, C)

4,50 EUR

Patate, parmigiano, prezzemolo, mozzarella

*Kroketten aus Kartoffeln, Parmesan, Petersilie, Mozzarella*

### MONTANARA (1STK) (A, G)

4,50 EUR

Pizzetta frita con pomodoro, basilico, parmigiano, mozzarella

*Kleine frittierte Pizza mit Tomaten, Basilikum, Parmesan, Mozzarella*

### FRITTATINA CACIO E PEPE (1 STK) (A, G)

4,50 EUR

*Frittierte Nudeln Timbale mit Cacio Käse und Pfeffer*

### FRITTO MALAFEMMENA (A, C, G, I, 1)

12,90 EUR

1x Croccché, 1x Frittatina, 1x Montanara con pomodoro e mozzarella 1x

*Crocché, 1x Frittatina, 1x Montanara mit Tomaten und Mozzarella*

### PARMIGIANA DI ZUCCHINE - (C, G, H)

12,90 EUR

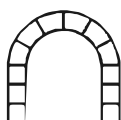
Zucchine, Besciamella, Provola, Parmigiano, Pan grattato croccante fatto in casa

*Zucchini, Béchamelsauce, Provola Käse, Parmesan, knusprige hausgemachte Semmelbrösel*

### BURRATA CON DATTERINI E PESTO DI BASILICO - (A, G, 2)

10,50 EUR

*Burrata mit Datterini Tomaten und Basil Pesto*



# LE MARGHERITE

## MARGHERITA (A,G)

11,90 EUR

Passata di pomodoro pelato campano, Fior di Latte, basilico, olio EVO *Passierte*  
*Tomaten aus Kampanien, Fior di Latte Mozzarella, Basilikum, EVO-Öl*

## MARGHERITA SAN MARZANO (A,G)

14,90 EUR

Filetti di pomodoro San Marzano, Fior di Latte, stracotto di passata di pomodoro San Marzano, basilico, olio EVO  
*"San Marzano" Tomatenfilets, Fior di Latte Mozzarella, gekochte San Marzano-Tomatensauce, Basilikum, EVO-Öl*

## YELLOW MARGHERITA (A, G)

14,90 EUR

Datterino giallo, Fior di Latte, pesto di basilico, crema di pomodorini semidry arrosto, cacioricotta, olio EVO  
*Gelbe Datterino-Kirschtomaten, Fior di Latte Mozzarella, Basilikum-Pesto, geröstete halbtrocknete Kirschtomatencreme, Cacioricotta-Kase, EVO-Öl*

## MARGHERITA PROVOLA E PEPE (A, G, 6)

12,50 EUR

Passata di pomodoro pelato campano, provola di Fior di Latte, pepe, basilico, olio EVO *Passierte*  
*Tomaten aus Kampanien, Fior di Latte Provola, Pfeffer, Basilikum, EVO-Öl*

## MARGHERITA FRITTA E AL FORNO (A, G, H)

13,50 EUR

Salsa di pomodorini ciliegini, Fior di Latte vesuviano, basilico, olio EVO  
*Frittierte und gebackene Margherita mit Passierte Kirschtomaten, Fior di Latte Mozzarella, Basilikum, EVO-Öl*

## VERACE NAPOLETANA (A, G)

13,90 EUR

Passata di pomodoro pelato campano, mozzarella di bufala salernitana DOP, basilico, olio EVO  
*Passierte Tomaten aus Kampanien, Büffelmozzarella aus Salerno DOP, Basilikum, EVO-Öl*

## PIENNOLO ROSSO, BASILICO E BUFALA (A, G)

14,90 EUR

Pomodoro Piennolo del Vesuvio DOP, passata di pomodoro, mozzarella di bufala salernitana, basilico, olio EVO  
*Piennolo Tomaten vom Vesuvio DOP, passierte Tomaten, Büffelmozzarella aus Salerno, Basilikum, EVO-Öl*

## DATTERINO SEMI-DRY AL FORNO (A, G)

14,90 EUR

Pomodoro datterino semidry campano cotto al forno, crema di datterini, Fior di Latte, basilico, olio EVO  
*Gebackene halbtrockene Datterino-Tomaten aus Kampanien, Creme aus Datteltomaten, Fior di Latte Mozzarella, Basilikum, EVO-Öl*

## POMODORO RICCIO DI CASERTA (A, G)

14,90 EUR

Passata di pomodoro riccio di Caserta, Fior di Latte vesuviano, basilico, olio EVO  
*Passierte Pomodoro riccio aus Caserta, Fior di Latte Mozzarella, Basilikum, EVO-Öl*

*solo da Agosto ad Ottobre*  
*nur von August bis Oktober*

Tutte le nostre pizze possono essere ordinate con "formaggio" vegano (H) con un supplemento di 2,00 EUR.  
Alle Pizzen können gegen einen Aufpreis von 2,00 EUR auch mit veganem "Käse" (H) bestellt werden.



## LE ALTRE PIZZE/SONSTIGE PIZZAS

### MARINARA (A)

9,90 EUR

Passata di pomodoro pelato campano, aglio, origano, basilico, olio EVO  
Passierte Tomaten aus Kampanien, Knoblauch, Oregano, Basilikum, EVO-Öl

### MARINARA 2.0 (A, G, D, 2)

15,50 EUR

Passata di pomodoro pelato campano, piennolo del Vesuvio DOP, burrata, aglio, origano, basilico, alici, olio EVO  
Passierte Tomaten aus Kampanien, Piennolo Tomaten vom Vesuvio DOP, Burrata, Knoblauch, Oregano, Basilikum, Sardellen, EVO-Öl

### INDIAVOLATA (A, G, 2, 6)

14,90 EUR

Crema di 'Nduja di Spilingan IGP, passata di pomodoro pelato campano, provola, salame piccante, polvere di olive, basilico, olio EVO  
'Nouja aus Spilinga IGP, passierte Tomaten aus Kampanien, Fior di Latte Provola, scharfe Salami, Olivenpulver, Basilikum, EVO-Öl

### PEPPERONI AIN'T PEPERONI (A, G, 2, 6)

14,90 EUR

Crema di peperoni, Salamino piccante, olio all'aglio, provola fresca vesuviana, polvere di pomodori secchi  
Paprikacreme, scharfe Salami Pepperoni Art, geräucherte Provola Mozzarella aus Vesuv, Knoblauch Öl, getrocknetes Tomatenpulver

### LA CAMPAGNOLA (A, G, 2, 6)

15,90 EUR

Crema di patate, funghi misti, provola, pancetta arrotolata, olio al rosmarino  
Kartoffelcreme, gemischte Champignons, Provolakäse, gerollter Bauchspeck, Rosmarinöl

### CAPRICCIOSA RELOAD (A, G, I, 2, 3) - (mit oder ohne Tomatensauce)

16,90 EUR

Datterini, Fior di Latte, salame, prosciutto cotto alle erbe, funghi misti, foglie di capperi, carciofo grigliato, basilico, olio EVO  
"Datterini" Tomaten, Fior di Latte Mozzarella, Salami, Kochschinken mit Kräutern, Mischpilze, Kapernblätter, gegrillte Artischocke, Basilikum, EVO-Öl

### MELANZANE A FUNGHETTO (A, G, 6)

14,90 EUR

Melanzane, pomodorini di Collina, provola, salsiccia, basilico, olio EVO  
Weiße Pizza (ohne Torna ensauce) mit Auberginen, Pomodori di collina, Fior di latte Provola, Salsiccia, Basilikum, EVO-Öl

### MORTADELLA E BURRATA (A, G, H, 2, 3)

15,00 EUR

Fior di latte vesuviano, mortadella, burrata, pistacchio, basilico, olio EVO  
Weiße Pizza (ohne Tomatensauce), Fior di Latte Mozzarella, Mortadella, Burrata, Pistazien, Basilikum, EVO-Öl

### SALSICCIA E FRIARELLI (A, G)

14,90 EUR

Provola, friarelli, salsiccia, olio EVO  
Weiße Pizza (ohne Tomatensauce), Provola Käse, Stängelkohl, EVO-Öl

### SIMPLY THE VEG (A, H)

14,90 EUR

Crema di datterino semidry, datterino giallo, piennolo del Vesuvio DOP, melanzane fritte, origano, olio EVO  
Halbtrockencreme "Datterino" Kreme, gelber Datterino, Piennolo aus Vesuvien DOP, frittierte Auberginen, Oregano, EVO-Öl

### CALZONE RIPIENO (A, G, I, 2, 3)

15,90 EUR

Passata di pomodoro pelato campano, Fior di Latte vesuviano, ricotta, salame, prosciutto cotto alle erbe, basilico, olio EVO  
Gefüllte Pizza mit passierten Tomaten, Fior di Latte Mozzarella, Ricotta, Salami, Kochschinken mit Kräutern, Basilikum, EVO-Öl

## CALZONI FRITTI/GEFÜLLTE FRITTIERTE PIZZA

### CICOLI E RICOTTA (A, G, H, 6)

13,90 EUR

Passata di pomodoro pelato campano, cicoli, ricotta, provola, pepe, basilico  
Frittierte gefüllte Pizza mit passierten Tomaten, Cicoli, Ricotta, Fior di Latte Provola, Pfeffer, Basilikum

### POMODORO E MOZZARELLA (A, G, H)

13,90 EUR

Passata di pomodoro pelato campano, Fior di Latte, Basilico, Parmigiano Passierte  
Tomaten aus Kampanien, Fior di Latte Mozzarella, Basilikum, Parmigiano

### SALAME (A, G, H, 2)

13,90 EUR

Passata di pomodoro pelato campano, Fior di Latte, ricotta, salame dolce o piccante, basilico Passierte  
Tomaten aus Kampanien, Fior di Latte Mozzarella, Ricotta, süße oder scharfe Salami, Basilikum



## DESSERT

**TIRAMISÙ (A, C, G, 11)** **7,90 EUR**

---

**MALAMISÙ AL PISTACCHIO (A, C, G, H)** **8,50 EUR**

---

Tiramisù al Pistacchio con babà  
*Pistazien Tiramisù mit Babà (typisches Dessert aus Neapel)*

**CHEESECAKE AI FRUTTI DI BOSCO (A, C, G)** **7,50 EUR**

---

*Waldbeerencheesecake*

**SETTEVELI DI NOCCIOLA E CIOCCOLATA (A, C, G, E, H)** **7,50 EUR**

---

*Haselnuss-Schokoladen Setteveli Törtchen*

## CAFFÈ E THE / HEIßGETRANKE

**ESPRESSO** **2,50 EUR**

---

**ESPRESSO DOPPIO/ DOPPELTER ESPRESSO** **3,90 EUR**

---

**ESPRESSO MACCHIATO/ ESPRESSO MIT MILCH** **2,90 EUR**

---

**AMERICANO** **2,50 EUR**

---

**CAPPUCCINO** **3,90 EUR**

---

**THE' / TEE (VARIE QUALITÀ / VERSCHIDENE SORTEN)** **2,90 EUR**

---



## NON ALCOLICI / ALKOHOLFREIE GETRÄNKE

### ACQUA / WASSER

0,2 L / 2,50 EUR

0,75 L / 5,90 EUR

TAUNUSQUELLE SPRUDEL

TAUNUSQUELLE CLASSIC NATUREL

### SOFTDRINKS

FRITZ-KOLA

0,33 L / 3,90 EUR

FRITZ-KOLA SUPER ZERO

0,33 L / 3,90 EUR

FRITZ-ORANGE

0,33 L / 3,90 EUR

FRITZ-ZITRONE

0,33 L / 3,90 EUR

FRITZ-APFEL-KIRSCH-HOLUNDER

0,33 L / 3,90 EUR

MISCHMASCH FRITZ-KOLA MIT ORANGE

0,33 L / 3,90 EUR

CHINOTTO

0,2 L / 3,50 EUR

EISTEE

0,33 L / 3,90 EUR

ZITRONE - PFIRSCH - KIRSCH

SCHWEPES DRY TONIC WATER

0,2 L / 3,90 EUR

SCHWEPES BITTER LEMON

0,2 L / 3,90 EUR

### SUCCHI DI FRUTTA / SÄFTE

APFELSCHORLE

0,40 L / 4,20 EUR

FRITZ-SPRITZ BIO RHABARBER-SCHORLE

0,33 L / 4,20 EUR

FRITZ-SPRITZ BIO TRAUBEN-SCHORLE

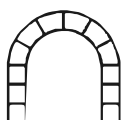
0,33 L / 4,20 EUR

ORANGE 100%

0,2 L / 3,90 EUR

MANGO

0,2 L / 3,90 EUR



## BIRRE ALLA SPINA/BIERE VOM FASS

<b>WEIHENSTEPHANER ORIGINAL PILS (5,1% vol)</b>	<b>0,3 L / 3,10 EUR</b>	<b>0,5 L / 4,90 EUR</b>
<b>WEIHENSTEPHANER HEFE - DEUTSCHLAND (5,4 % vol)</b>	<b>0,3 L / 3,10 EUR</b>	<b>0,5 L / 4,90 EUR</b>

## BIRRE IN BOTTIGLIA/FLASCHENBIERE

<b>WEIHENSTEPHANER KRISTALLBIER (5,4% vol)</b>	<b>0,5 L / 4,90 EUR</b>
<b>WEIHENSTEPHANER HEFEWEISSBIER DUNKEL (5,3% vol)</b>	<b>0,5 L / 4,90 EUR</b>
<b>WEIHENSTEPHANER HELLES ALKOHOLFREI</b>	<b>0,5 L / 4,90 EUR</b>
<b>WEIHENSTEPHANER HEFEWEISSBIER ALKOHOLFREI</b>	<b>0,5 L / 4,90 EUR</b>
<b>WEIHENSTEPHANER RADLER</b>	<b>0,5 L / 4,90 EUR</b>

## AMARI E DIGESTIVI

<b>AMARO DEL CAPO</b>	<b>4,00 EUR</b>
<b>AMARO DEL CAPO PEPERONCINO (SCHARF)</b>	<b>4,00 EUR</b>
<b>AMARO AVERNA</b>	<b>4,00 EUR</b>
<b>PETRUS</b>	<b>4,00 EUR</b>
<b>SANTA MARIA AL MONTE</b>	<b>4,00 EUR</b>
<b>MELONCELLO</b>	<b>4,50 EUR</b>
<b>LIQUIRIZIA</b>	<b>4,50 EUR</b>
<b>PISTACCHIELLO</b>	<b>4,50 EUR</b>
<b>LIMONCELLO</b>	<b>4,00 EUR</b>

## GRAPPE SELEZIONE MARZADRO

<b>GRAPPA TRENTINA BARRIQUE</b>	<b>7,90 EUR</b>
<b>GRAPPA TRENTINA MORBIDA</b>	<b>7,90 EUR</b>
<b>GRAPPA 18 LUNE - MARZADRO</b>	<b>7,90 EUR</b>
<b>GRAPPA ORTICA</b>	<b>7,90 EUR</b>



## Zusatzstoffe und Allergene Zusatzstoffe |

### Additivi e Allergeni additivi |

#### Additives and additive allergens:

---

1. Farbstoff | coloranti | colorant
2. Konservierungsstoff | conservanti | preservative
3. Antioxidationsmittel | antiossidanti | antioxidant
4. Geschmacksverstärker | esaltatori di sapidità | flavor enhancers
5. Geschwefelt | solforato | sulphide
6. Geschwärzt | affumicato | smoked
7. Gewachst | cibo cerato | waxed food
8. Süßungsmittel | dolcificante | sweetener
9. Aspartam | aspartame | aspartame
10. Phenylalaninquelle | fonte di fenilalanina | source of phenylalanine
11. Phosphat | fosfati | phosphate
12. Coffeinhaltig | caffeina | caffeine
13. Chininhaltig | chinino | quinine

#### Allergene | Allergeni | Allergens:

---

- A) glutenhaltig | glutine | gluten
- B) Krebstiere | crostacei | shellfish
- C) Eier | uova | eggs
- O) Fisch | pesce | fish
- E) Erdnüsse | arachidi | peanuts
- F) Soja | soja | soy
- G) Milch | latte | milk
- H) Schalenfrüchte | frutta secca e/o a guscio | dried fruit and/or shell
- I) Sellerie | sedano | celery
- J) Senf | senape | mustard
- K) Sesamsamen | semi di sesamo | sesame seeds
- L) Schwefeldioxid | Sulfite | solfiti-anidride solforosa | sulfite sulfur dioxide
- M) Lupinen | lupini | lupine
- N) Weichtiere | molluschi | mollusks

